

# 33. BAMBERGER KURZFILMTAGE



**IM KINO** 23. BIS 29. JAN    **ONLINE** 30. JAN BIS 5. FEB



# INHALTSVERZEICHNIS



02	7 x Gold für die Besten	28	Programmplan
03	Wer gewinnt, wird so bestimmt	32	Spezial – Festivaleröffnung
04	Tickets und Preise	33	Spezial – Heimatfilm reloaded
06	Hilf mit. Werde Fördermitglied.	34	Spezial – Schnapsrolle
10	Wettbewerb Doku 1 – Seiten ändern sich	36	Spezial – Team's Choice Vol. 4
11	Wettbewerb Doku 2 – Bewusstseinswoche	40	Spezial – Wir lügen dich an!
14	Wettbewerb Spielfilm   Animex 1 – Freizeitarbeit	42	Spezial – Vorsicht, zerbrechlich!
15	Wettbewerb Spielfilm   Animex 2 – Egozentrisches Selbstbild	44	Spezial – Augenblicke
16	Wettbewerb Spielfilm   Animex 3 – Elend in Bonbonfarben	48	Spezial – Preisverleihung
17	Wettbewerb Spielfilm   Animex 4 – Tschuldigung, alles voll	49	Spezial – Best of 1 und 2
18	Wettbewerb Spielfilm   Animex 5 – Radikarl	50	Spezial – Animanimals
19	Wettbewerb Spielfilm   Animex 6 – Jein heißt jein	52	Wir sagen Danke
22	Wettbewerb Kinderfilm – Kurzes für Kurze ab 6 Jahren	53	Last but not least
26	Wettbewerb Regionalfilm – Made in Oberfranken	56	Filmindex

# 7 x GOLD FÜR DIE BESTEN

Filme im Wettbewerb haben neben Ruhm und Ehre die Chance auf bis zu 1.000 € Preisgeld und die zarteste Trophäe der Welt: den goldenen Zentauren aus Schokolade.



## **PUBLIKUMSPREIS**

gestiftet von der Stadt Bamberg  
1.000 €

**DER RADLADEN**  
PREISE AUF ZWEI RÄDERN



## **KINDERFILMPREIS**

gestiftet von Der Radladen  
1.000 €



## **PREIS DER JUGENDJURY**

gestiftet vom Bürgerverein  
Bamberg Mitte  
500 €



## **REGIONALFILMPREIS**

gestiftet von privat  
500 €



## **SPIELFILMPREIS**

gestiftet von der Medienzentrale  
Erzdiözese Bamberg  
1.000 €



## **DOKUFILMPREIS**

gestiftet von der Naturstrom AG  
1.000 €



## **PREIS ANIMATIONS-/ EXPERIMENTALFILM**

gestiftet von der Sparkasse  
Bamberg  
1.000 €

\*Handgefertigte Unikate des Bildhauers Adelbert Heil.

# WER GEWINNT, WIRD SO BESTIMMT:

## Publikums- und Kinderfilmpreis

Wir glauben, **DU** hast Geschmack. Darum werden die Preise in den Kategorien Publikums- und Kinderfilmpreis vom Publikum vergeben. Wie funktioniert die Abstimmung? Ganz einfach: Im Kino bekommt ihr bei einer Wettbewerbsvorstellung einen Stimmzettel von uns (einzige Ausnahme ist "Made in Oberfranken"). Zwischen den Filmen habt ihr dann kurz die Möglichkeit, eure Wertung einzutragen. Pro Film können 1 (schlecht) bis 5 (toll!) Sterne vergeben werden. Am Ende der Vorstellung sammeln wir die Stimmzettel wieder ein und dann nimmt der demokratische Prozess seinen Lauf: In unserem Festivalbüro werden alle Stimmen ausgewertet.

## Preise für Spielfilm, Doku und Animations-/Experimentalfilm

In unserer Fachjury sammelt sich die geballte Filmexpertise. **SONJA ROHLEDER** studierte Animation, mit weiteren Absolvent:innen gründete sie das Animationsstudio Talking Animals. Für ihren Kurzfilm "Nest" wurde sie bei den 31. Bamberger Kurzfilmtagen mit dem Kinderfilmpreis ausgezeichnet. **FELIX VÖLKE** führte sein Studium über Bamberg nach Jena. Dort arbeitete er für das Festival "cellu l'art". Für die AG Kurzfilm organisiert er als Projektkoordinator den alljährlichen Kurzfilmtag. **VALENTINA ZALEVSKA** war bereits für mehrere internationale Filmfestivals tätig. Derzeit leitet sie den Bereich Programm und Produktion für das "Ukrainian Film Festival Berlin".

## Jugendfilmpreis

Junge Augen sehen besser. Darum haben wir die Tradition, einen Preis von einer Jury aus Jugendlichen vergeben zu lassen. **LEA BAUER** (22) ist gelernte Kostümschneiderin und arbeitete bereits an verschiedenen Filmprojekten mit. **MORITZ DRECHSEL** (16) macht gerade seinen Schulabschluss. In seiner Freizeit schaut er entweder Filme oder redet über Filme. **COCO FRIEDEL** (21) studiert in Bamberg Philosophie und Politikwissenschaften. Zum Entspannen zwischendurch sieht sie sich gerne den einen oder anderen Kurzfilm an.

## Regionalfilmpreis

Der Regionalfilmwettbewerb hat seine eigene, ortskundige Jury. Ob als Eispausenverkäuferin im früheren LuLi Kino, als Servicedame des Seniorenkinos im Odeon oder als Teil der "Lichtspielreunde Bamberg": **ANDREA "LYBL" FUCHS** ist aus dem hiesigen Kinogeschehen nicht wegzudenken. **FRANK EBERT** blickt auf mehr als 25 Jahre journalistische Arbeit zurück. Seit 2016 widmet er als Geschäftsführer der Entwicklungsagentur "Oberfranken Offensiv" sein Hauptaugenmerk der Region. **EUGENIYA ERSHOVA** arbeitet in Bamberg am Institut für Slavistik und engagiert sich bei Theaterproduktionen, als Sängerin zweier Punkbands sowie beim Verein "Unterste Brücke".

# TICKETS UND PREISE

## Kartenverkauf im Kino

Lichtspielkino – ab 10.01.2023  
Untere Königstr. 34, Bamberg  
Di–Do 16:00–22:30 Uhr  
Fr–So 14:00–22:30 Uhr

Odeonkino – ab 10.01.2023  
Luitpoldstr. 25, Bamberg  
täglich ab 16:00 Uhr

## Online-Ticketshop

[bambergerkurzfilmtage.de/tickets](http://bambergerkurzfilmtage.de/tickets)

## Infohotline

0157-51207483 (nur zwischen 23.01. und 05.02.2023)

## Weitere Hinweise

Jedes Jahr begrüßen wir viele Filmemacher als Gäste, damit sie euch in den Vorstellungen Rede und Antwort stehen können. Rechnet daher mit Verzögerungen und Wartezeiten. Die Bamberger Kurzfilmtage sind zu Gast im Lichtspiel- und Odeonkino, daher haben die 10er-Tickets dieser Kinos für unsere Festivalveranstaltungen keine Gültigkeit. Der Eintritt zu allen Vorstellungen ist ab 16 Jahren, mit Ausnahme des Wettbewerbs Kinderfilm (ab 6 Jahren).

## Preise im Kino

Normal	10,00 €
Ermäßigt	8,50 €
für Schüler, Studenten, Azubis, Arbeitslose, Schwerbehinderte	
Best Of 1 & 2	11,00 €
Ermäßigung Best of 1 & 2	9,50 €
Festivaleröffnung & Preisverleihung	12,00 €
Ermäßigung Festivaleröffnung & Preisverleihung	10,00 €
Erwachsene bei Wettbewerb Kinderfilm	8,00 €
Ermäßigung Wettbewerb Kinderfilm	7,00 €
Kinder beim Wettbewerb Kinderfilm (bis einschl. 14 Jahre)	6,00 €
Filmschau Stadtbücherei: Animanimals	Eintritt frei

## Preise für Streaming

Festivalaccount	20,00 €
-----------------	---------

# UNSERE TUGENDHAFTEN LASTER.

Mit 100 Kilo Gepäck oder bis zu 4 Kindern über alle sieben Hügel.  
Mit unseren modernen Transporträdern dank "E" kein Problem.

Testfahrten erwünscht!

**BAMBERG**  
STEINWEG 4A  
0951 964346-0



**DER RADLADEN**  
FREUDE AUF ZWEI RÄDERN.



[RADLADEN-BAMBERG.DE](http://RADLADEN-BAMBERG.DE)

# Hilf mit. Werde Fördermitglied.

Hinter den Kurzfilmtagen stehen viele Ehrenamtliche mit viel Herzblut, außerdem eine halbe Stelle und ein Minijobler sowie ein paar Praktikant:innen. Wir sind nicht nur auf der Suche nach helfenden Händen, sondern immer auch nach Leuten, die unsere Arbeit finanziell unterstützen. Eine Möglichkeit dazu ist die Fördermitgliedschaft. Ab 100 € im Jahr gibt es aber nicht nur ein gutes Gewissen. Als Dankeschön haben Fördermitglieder freien Eintritt zu allen Veranstaltungen der Bamberger Kurzfilmtage. Außerdem sind sie zum jährlichen Festival-Filmbrunch mit unserem Team und unseren Gästen aus der Filmbranche eingeladen. Obendrauf gibt es unseren Newsletter mit exklusiven Einblicken in die Programmplanung und allerlei Festivalvorbereitungen.

Weitere Infos auf [bambergerkurzfilmtage.de](http://bambergerkurzfilmtage.de), per E-Mail über [info@bambergerkurzfilmtage.de](mailto:info@bambergerkurzfilmtage.de) oder unter 0951 2097858. Und für Kurzentschlossene: einfach das Formular ausfüllen und per E-Mail ([info@bambergerkurzfilmtage.de](mailto:info@bambergerkurzfilmtage.de)) oder Post (Bamberger Kurzfilmtage, Obere Königstraße 15, 96052 Bamberg) verschicken oder online gehen unter [bambergerkurzfilmtage.de/foerdermitglieder](http://bambergerkurzfilmtage.de/foerdermitglieder).

Ich möchte Fördermitglied werden. Ich erteile dem Verein Bamberger Kurzfilmtage e.V. eine Einzugsermächtigung. Der jährliche Mitgliedsbeitrag von 100 € bzw. der freiwillige Mehrbetrag von \_\_\_\_\_ € soll zum ersten Mal zum \_\_\_\_\_ (Datum Beginn der Fördermitgliedschaft) von meinem Konto abgebucht werden. Meine Fördermitgliedschaft kann ich jederzeit kündigen.

Ich will als Fördermitglied *nicht* in zukünftigen Programmheften oder anderen Printprodukten namentlich aufgeführt werden.

Vorname \_\_\_\_\_

Telefon\* \_\_\_\_\_

Nachname \_\_\_\_\_

E-Mail\* \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_

\*Freiwillige Angaben

PLZ, Ort \_\_\_\_\_

IBAN \_\_\_\_\_

BIC \_\_\_\_\_

Geldinstitut \_\_\_\_\_

Ort, Datum \_\_\_\_\_

Unterschrift \_\_\_\_\_

*Alle Angaben sind nur für den internen Gebrauch bestimmt und werden nicht weitergegeben.*





*Besuchen Sie uns vor oder  
nach den Vorführungen:  
hier gibt 's noch richtige  
Bamberger Wirtshauskultur*

*475*  
Jahre  
Bamberger Brautradition



- \* Bamberger Brauereigasthof
- \* eigene Rauchmälzerei
- \* bodenständige Küche
- \* gemütliche Gästezimmer

**Brauerei und Gasthof „Spezial“**  
Obere Königstrasse 10



A photograph of a red brick wall with a vertical pipe and a small ledge with a bottle and fruit.

**DIE AKTUELLEN  
KURZDOKUS AUS DEM  
DEUTSCHSPRACHIGEN RAUM  
WETTBEWERB DOKUMENTARFILM**

## WETTBEWERB DOKUMENTARFILM 1

# SEITEN ÄNDERN SICH

Kleinkriminell, aber mit großer Geste, blind, aber voller Fantasie, Fahrradfahren am Rande des Vorstellbaren. Die großen Geschichten werden jeden Tag geschrieben.

### **Cruiser**

Doku | DE 2022 | 20 Min

Regie Felix Bartke, Nils Ramme

Jan bekommt am Lagerfeuer den Patch der Gruppe verliehen, Herkules kocht Tee in der Werkstatt und Sidney wird von seinem Vater ein Irokesenschnitt rasiert.

### **Zigipouse**

Doku | DE 2021 | 10 Min

Regie Alan Sahin

Vor dem Reifenwechsel, zwischen Vorspeise und Hauptgang, nach der Einlieferung eines Patienten: Sieben Orte zeigen Menschen bei ihrer Zigarettenpause.

### **Vagen**

Doku | CH 2022 | 10 Min

Regie Katharina Aae

Nicht nur ihr Heimatort, sondern auch ihr Vergangenheitsselbst erscheint der Protagonistin mit den Jahren zunehmend unzugänglich und fremd. Ist eine Annäherung möglich?

### **Das Einhorn mit der Schneehose rannte ... los**

Doku | DE 2022 | 18 Min

Regie Philipp Schäfer

Für diese drei Kinder ist ihre Blindheit eine alternative Form der Normalität und keine Behinderung.

### **Die Uhr**

Doku | DE 2021 | 30 Min

Regie Anna Brass

Eine alte Uhr sucht ihren Besitzer. Das Tauziehen um den Gegenstand beginnt und wirft Licht auf unsere heutige Erinnerungskultur.

# WETTBEWERB DOKUMENTARFILM 2

# BEWUSSTSEINSWOCHE

Das Leben ist ein Spiel in einer Abstellkammer, die keiner kennt. Am Ende sind wir fast allein, nur noch unsere Erinnerungen und vielleicht ein Animateur. Und was nehmen wir jetzt mit rüber?

## Alleingang

Doku | DE 2021 | 28 Min

Regie Raphael Schanz

Jedes Jahr werden in Berlin bis zu zehn Prozent aller Verstorbenen von den Ämtern bestattet. Um die meisten kümmert sich Urnenbegleiter Bernd Simon im Alleingang.

## Das innere Bild

Doku | DE 2022 | 19 Min

Regie Asadi Faezi Daniel

Was ermöglicht Kunsttherapie älteren, gebrechlichen Menschen? Wie lassen sich Gefühle in Farben ausdrücken? Welche individuellen Facetten werden dadurch sichtbar?

## Eine Sekunde in Fränkli

Doku | DE 2022 | 10 Min

Regie Dijkstra Douwe

Humoristische Auseinandersetzung mit den auf den Schweizer Münzen verewigten Gründungsmythen, die zum Spiegel der Schweizer Gesellschaft wird.

## Ein Ort des ständigen Kampfes gegen die Entropie

Doku | DE 2022 | 8 Min

Regie Kevin Koch

Peter lädt jeden Montag zu sich ein: In seine Abstellkammer. Dort werden unter seiner Anleitung Szenen aus bekannten Spielfilmen nachgespielt.

## Des Vaters Schweigen

Doku | DE 2022 | 17 Min

Regie Mariella Santibanez

Nur wenige Jahre vor seinem Tod erfährt Sylvia Salomon, dass ihr Vater ein Überlebender des Holocaust ist. Nach seinem Tod muss sie feststellen, dass sie ihren Vater nie wirklich gekannt hat.



A young girl with her eyes closed, holding a teddy bear, under a red light. The scene is dimly lit, with the red light creating a strong contrast and highlighting the textures of her clothing and the bear's fur. The background is dark and out of focus, suggesting an indoor setting like a bedroom.

**FIKTIVE GESCHICHTEN, DIE  
UNSERE REALITÄT VERÄNDERN**

**WETTBEWERB SPIEL-, ANIMATIONS-  
UND EXPERIMENTALFILM**

# FREIZEITARBEIT

Was ist furchteinflößender: jemandem blindlings zu folgen oder verfolgt zu werden? Egal, in der Kneipe und in der Sauna sind wir sicher.

## Die allerlangweiligste Oma auf der ganzen Welt

Animation | DE 2022 | 7 Min

Regie Damaris Zielke

Greta hat die langweiligste Oma auf der ganzen Welt. Doch da kommt ihr die Idee, mit ihrer Oma Beerdigung zu spielen. Das wirft Fragen auf.

## Der Kindergarten

Animation | DE 2021 | 10 Min

Regie Yining Tang

Ein Mann erinnert sich an den besonderen Ort, an dem er aufwuchs. Dort herrschte himmlische Harmonie ... oder waren es doch Gewalt und Unterdrückung?

## Fatjona

Spielfilm | DE 2021 | 28 Min

Regie Steve Bache

Weil sie die Freigabe zur Adoption bereut, macht sich eine junge Frau auf die Suche nach ihrer mittlerweile sechsjährigen Tochter.

## Störenfrieda

Spielfilm | DE 2021 | 25 Min

Regie Alina Yklymova

Ava und Sascha führen eine Kneipe – ein Herzensprojekt und Schutzraum für ihre Community. Doch mit dem Auftauchen von Avas Vater gerät alles durcheinander.

## Get home safe

Spielfilm | DE 2022 | 13 Min

Regie Tamara Denic

Die Mitarbeiterin eines Heimwegtelefons erlebt den nächtlichen Horror einer jungen Frau, die auf dem Heimweg von einem Fremden verfolgt wird.

## Sauna

Animation | CH 2021 | 4 Min

Regie Anna Lena Spring, Lara Perren

Nackte Körper, Hitze, Blicke. Mit der steigenden Hitze beginnt Ava, sich zunehmend zu entspannen. Schließlich schmilzt sie dahin.



# EGOZENTRISCHES WELTBILD

Aufklärung macht auch nicht glücklich und wir sind nicht bereit, den Helm abzusetzen.

## An der Wand

Spielfilm | DE 2021 | 9 Min

Regie Luisa Nöllke, Phillipp Hartmann

Frank begleitet seine Frau in eine Ausstellung. Er ist gelangweilt – bis ein Foto seine Aufmerksamkeit auf sich zieht. Denn was darauf zu sehen ist, will Frank unbedingt verbergen.

## Fill3

Animation | DE 2021 | 3 Min

Regie Anne Lucas

Die zunächst stereotype Szenerie eines Fabrikbetriebs wird durch surreale Szenarien erweitert und entwickelt sich im Verlauf zu einem zunehmend befremdlichen Produktionssystem.

## Laika & Nemo

Animation | DE 2022 | 15 Min

Regie Jan Gadermann, Sebastian Gadow

Nemo sieht anders aus. Niemand trägt einen Tauchanzug oder einen so großen Helm. Doch dann trifft er Laika, die Astronautin ist.

## Slouch

Animation | DE 2022 | 17 Min

Regie Michael Bohnenstingl

Möchtegernmusiklegende Slouch wird von seinem Dämon Nuffti in die dunkelsten Emotionen versetzt, während seine Freundin Lisa schwanger wird und ein neuer Lebensabschnitt beginnt.

## Nicht die 80er

Spielfilm | DE 2021 | 15 Min

Regie Marleen Valien

Lucy mag Anton und Anton mag Lucy. Während beide zwei "coole" Drinks schlürfen, erzählt Anton, dass er HIV-positiv ist. Und Lucy muss feststellen, dass sie nicht so aufgeklärt ist, wie sie gerne wäre.

## Lass Mörder sein

Spielfilm | DE 2022 | 18 Min

Regie Max Gleschinski

Wir folgen Nick G. und Lars K. durch eine schicksalhafte Nacht. Sie werden heute ihre Bekannte Miriam K. töten. Jenseits des bloßen Wunsches, jemanden sterben zu sehen, gibt es kein Motiv.

## People in Motion

Animation | CH 2021 | 9 Min

Regie Christoph Lauenstein

In einem Land ohne Licht erregt das plötzliche Erscheinen eines seltsamen beleuchteten Objekts Aufsehen.

WETTBEWERB SPIELFILM | ANIMEX 3

# ELEND IN BONBONFARBEN

Solange der Schleudergang läuft, können wir die Zeit stoppen. Und währenddessen fragen wir uns: Ist es vielleicht nicht die Zeit, sondern der Ort, der angehalten werden sollte?

## **The Boy who couldn't feel pain**

Spielfilm | DE 2021–2022 | 20 Min

Regie Eugen Merhe

Chester fühlt seit dem Tod seiner Eltern keinen Schmerz mehr. Doch dann trifft er auf Annie.

## **I was never really here**

Spielfilm | DE 2021–2022 | 25 Min

Regie Gabriel B. Arrahnio

Sams aufkeimende Liebe zu Kwesi wird von dessen fraglichem Aufenthaltsstatus gefährdet.

## **Frida**

Spielfilm | DE 2021 | 22 Min

Regie Aleksandra Odic

Eine junge Krankenschwester und ihre gleichaltrige Patientin: an der Grenze zwischen professioneller Distanz und dem Wunsch nach Nähe.

## **Les silencieux – The Silent Ones**

Spielfilm | FR 2022 | 20 Min

Regie Basile Vuilemin

Jorick steht vor einem Dilemma: mit leeren Laderäumen zurückzukehren oder in der verbotenen Zone zu wildern.

## **Schleudergang**

Animation | DE 2022 | 7 Min

Regie Gurli Bachmann

Die Freundschaft eines Sockenpaares wird im Schleudergang der Waschmaschine auf die Probe gestellt.

# TSCHULDIGUNG, ALLES VOLL

Unsere heimliche Liebe ist der Stress. Wir versenden Liebesbriefe an Gefängnisse und Großbaustellen.

## Sauna

Spielfilm | DE 2022 | 15 Min

Regie Marcos Dueñas Paredes

Eigentlich will Chris nur ein paar Sachen bei seiner Exfreundin Julia abholen. Statt auf Julia trifft er aber auf Jannik, ihren neuen Freund.

## Blinde Flecken

Spielfilm | DE 2021 | 9 Min

Regie Luis Schubert

Der Dreh einer Sexszene an einem Filmset löst einen Konflikt zwischen der Intimitätskoordinatorin und dem Regisseur aus.

## Fairplay

Spielfilm | CH, FR 2022 | 17 Min

Regie Zoel Aeschbacher

Was passiert, wenn man auf dem Highway des alltäglichen Wettbewerbs an Geschwindigkeit verliert?

## In Seiner Gnade

Animation | DE 2022 | 11 Min

Regie Christoph Büttner

Geleitet durch ein Gnadenzeichen begibt sich ein zum Tode Verurteilter auf einen Höllenritt durch die Dunkelheit.

## Zeitpunkt X

Spielfilm | DE 2021 | 24 Min

Regie Simon Schneider

Eine Großbaustelle kurz vor der Fertigstellung: Bauleiter Thomas ist stolz. Doch plötzlich tauchen immer größere Mängel auf und der angesetzte Eröffnungstermin ist nicht mehr zu halten.

## love at first byte

Experimentalfilm | DE 2022 | 5 Min

Regie Theresa Hoffmann, Felizitas Hoffmann

Täglich nutzen fünf Millionen Fahrgäste die Londoner U-Bahn. Aber keiner ist wie 061651774505! Durch die Überwachungskameras verliebt sich ein Fremder in eine Passagierin und folgt ihr.

## Lovely Rita

Animation | CH 2022 | 5 Min

Regie Elena Madrid

Eine strenge, überkorrekte Verkehrspolizistin gerät in ein aussichtsloses Verkehrsdesaster und steht plötzlich vor einer grundlegenden Entscheidung.

# RADIKARL

Die Diplomatie hat versagt, wir wagen den großen Sprung und der herbeigesehnte Sommer schmeckt nach Grapefruit.

## U.N. Slap Comission

Spielfilm | DE 2022 | 19 Min

Regie Stephan Kämpf, Valentin Burkhardt

Eine positive Verschwörungstheorie über das größte Geheimnis der UN. Wenn Diplomatie versagt, greift die Slap Commission ein – mit einer harten Ohrfeige mitten ins Gesicht.

## Blocks

Animation | DE 2022 | 3 Min

Regie Adrian Jaffe

Alle Blöcke bewegen sich im Rhythmus, bis einer aus der Reihe tritt. Diese Metapher zeigt, wie sich traditionelle Männlichkeit auf die Persönlichkeitsentwicklung auswirkt.

## Sven nicht jetzt, wann dann...?

Animation | CH 2021 | 3 Min

Regie Jens Rosemann

Es ist ein schöner Sommertag im Freibad. Sven hat sich schon lange vorgenommen, vom Sprungturm zu springen. Wobei... Morgen ist vielleicht der bessere Tag.

## Grapefruit

Experimentalfilm | DE 2021 | 1 Min

Regie Hannah-Lisa Paul

Eine Grapefruit wird geschnitten. Ein Social Spot.

## Triumph des Schauspielers

Spielfilm | AT 2022 | 25 Min

Regie Daniel Holzberg

Ercan hat Migrantenrollen satt. Um nicht wieder einen Terroristen oder einen radikalen Obsthändler spielen zu müssen, infiltriert der deutsch-türkische Schauspieler ein Casting für die Rolle Hitlers.

## Magma

Experimentalfilm | AT 2022 | 23 Min

Regie Manuel Wetscher

In einer ausgetrockneten Landschaft hausen mehrere Kinder unter den Resten einer Satellitenschüssel. Die Hoffnung auf ein besseres Leben zerbricht an einer Lüge.

## La Vasile Rouge

Spielfilm | LU 2022 | 17 Min

Regie Nechvad Cyrus

Ein 16-jähriges verschleiertes Mädchen aus dem Iran ist gerade gelandet und hat große Angst, den Flughafen zu verlassen.

# JEIN HEISST JEIN

Wem können wir am leichtesten vertrauen: Schafen, Hunden oder Müttern?  
Am Ende ist es das Taxi, das uns immer nach Hause bringt.

## Stiletto “a pink family tragedy”

Spielfilm | TUR, DE 2021 | 17 Min

Regie Can Merdan Dogan

Auf der Heimfahrt am frühen Morgen sieht der Taxifahrer Hasan eine Frau mit hohen Absätzen vorbeigehen. Fasziniert von ihrem Aussehen, tut er etwas, das zu einer Katastrophe führt.

## NOSTAIRATU- Eine Symphonie des Trauens

Animation | DE 2022 | 2 Min

Regie Moritz Vordermeier

Jahrhundertlang haben Alter und Gebrechlichkeit ihm das Leben schwer gemacht. Doch schließlich hilft Graf Orlok sich selbst...

## She said no

Spielfilm | DE 2022 | 10 Min

Regie Sondos Shabayek

Sara kommt gerade vom Gynäkologen; sie war in der 10. Woche schwanger. Ihr Freund Tarek beginnt, über Heiratspläne zu sprechen. Doch Sara hat bereits abgetrieben.

## Wunschkind

Spielfilm | DE 2022 | 18 Min

Regie Laura Solbach

Grace ist eine Mutter mit Downsyndrom. Mit ihrer Tochter wohnt sie in einer Einrichtung für begleitete Elternschaft. Doch ihr Wunsch, Verantwortung zu tragen, lässt sie eine riskante Entscheidung treffen.

## Unfertiges Land

Spielfilm | DE 2022 | 23 Min

Regie Jonathan Schaller

Liana und ihr Vater wollen in ihre Heimat nach Rumänien zurückkehren. Aber ihr Vater zögert und Liana muss sowohl ihren Lebensunterhalt als auch die Beziehung zu ihrem Vater riskieren.

## Matapacos

Animation | DE 2022 | 7 Min

Regie Karla Riebartsch, Lion Durst

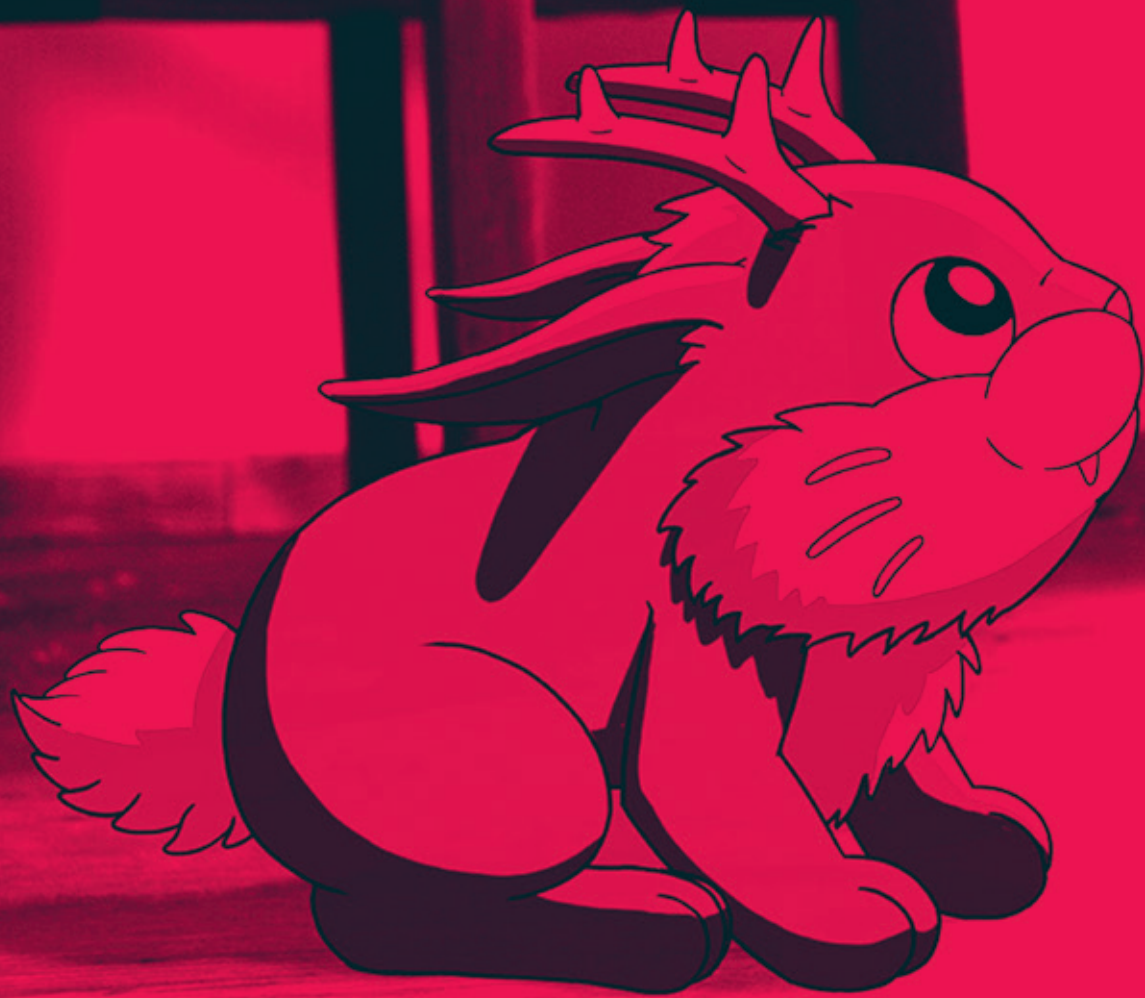
Ein streunender Hund lernt die junge Demonstrantin María kennen. Gemeinsam radikalisieren sie sich. Eines Tages gehen beide einen Schritt zu weit.

## Louis I: King of the Sheep

Animation | DE 2022 | 8 Min

Regie Markus Wulf

An einem windigen Tag findet Louis, das Schaf, eine Papierkrone und wird damit zu Louis I., dem König der Schafe. Alles geht seinen königlichen Gang – zumindest bis zum nächsten Windstoß.





**DIE FASZINATION FÜR FILM  
BEGINNT OFTMALS SCHON  
GANZ FRÜH.  
KINDERFILME IM WETTBEWERB**

# WETTBEWERB KINDERFILM

## KURZES FÜR KURZE

Kleine Abenteuer auf großer Leinwand. Kinderfilme ab 6 Jahren.

### Die Mücke Piecks am Telefon

Animation | DE 2022 | 5 Min

Regie Maria Steinmetz

Die kleine Mücke Piecks ist sehr durstig. Auf der Suche nach etwas zu Trinken landet sie in dem Büro eines Anwalts und muss einen seltsamen Anruf entgegennehmen.

### I'm not afraid

Animation | DE 2021 | 7 Min

Regie Marita Mayer

Während eines Versteckspiels verlässt Vanja das helle Wohnzimmer und betritt einen schummrigen Innenhof. Um ihre Angst zu überwinden, verwandelt sich Vanja in einen gefährlichen Tiger.

### Mitmalmeisterin Ranksy muss sauber machen

Animation | DE 2022 | 2 Min

Regie Uli Seis

Ranksy wird erwischt und muss nun ihr eigenes Graffiti an einer Hauswand entfernen. Und in ausweglosen Situationen kommen die besten Ideen.

### Oliver auf Kammerjagd

Spielfilm | DE 2021 | 25 Min

Regie Kai Zwertler, Mirko Muhschoff

Oliver hat wenig Lust auf das Leben in seinem neuen Heimatkaff – bis er auf die magische Kammerjägerin Fiona trifft.

### Eichhörnchen

Animation | DE 2021 | 4 Min

Regie Julia Ocker

Die Eichhörnchenmutter ist damit beschäftigt, nach Nüssen zu suchen und hat keine Zeit, auf ihre Kinder aufzupassen.

### Mister Paper hat Geburtstag

Animation | BEL, DE, NLD 2021 | 5 Min

Regie Steven De Beul, Ben Tesseur

Als Mister Paper Geburtstag hat, will er das feiern. Von der entsprechenden Dekoration bis hin zur Geburtstagstorte – alles hat er vorbereitet. Fehlen nur noch die Gäste. Und die bastelt er sich selbst.

### Alphon's Abenteuer – Der mystische Vogelgott

Animation | DE 2022 | 26 Min

Regie Julia Thonig

Der Abenteuerer Alphons sucht den im mexikanischen Dschungel lebenden Vogelgott "Kukul", um dessen Existenz zu beweisen.

### Herr Schnurrs magischer Koffer

Spielfilm | DE 2021 | 15 Min

Regie Niklas Bauer

Als Leylas Großmutter mit dem Rollstuhl aus dem Krankenhaus in die Wohnung ihrer Mutter einzieht, steht alles auf dem Kopf. Leyla jedoch entdeckt das Geheimnis ihres Katers.





der pelikan

seit 1763

der pelikan  
untere sandstrasse 45 • 96049 bamberg  
tel. 0951-603 410  
frische fränkische wok-küche  
täglich ab 17 uhr  
ausser mittwoch: tag der ruhe  
[www.pelikan-bamberg.de](http://www.pelikan-bamberg.de)



A photograph of two people in a field. In the foreground, a person is seen from behind, wearing a red hoodie with the word 'FLOS' printed in white on the back. In the background, a woman in a red jacket and dark pants is walking away from the camera, looking back over her shoulder. The scene is set in a grassy field with trees in the distance.

**EIN ANDERER BLICKWINKEL  
AUF OBERFRANKEN**  
WETTBEWERB REGIONALFILM

## WETTBEWERB REGIONALFILM

# MADE IN OBERFRANKEN

Oberfranken steht für das Bamberger Weltkulturerbe, die fränkische Schweiz und das beste Bier. Doch Oberfranken ist noch viel mehr.

### **Nürnberger Turm**

Doku | DE 2021 | 5 Min

Regie Christian Schöfer

Das Frankenjura ist ein wahres Klettereldorado.

### **My generation: Begegnung mit Else Admire**

Doku | DE 2022 | 15 Min

Regie Gloria Behrens

Else Admire ist der selbsternannte King of Trash. Legendar ist seine Hitsingle "Metzgereiverkäuferin".

### **Indroduktion Seggelke Klarinetten**

Doku | DE 2022 | 15 Min

Regie Anke Hofman

Ein Einblick in eine Klarinettenwerkstatt in Bamberg: Wie entstehen die Instrumente?

### **ZWEI**

Spielfilm | DE 2022 | 18 Min

Regie Christian Deusel

Der Stiefvater wird immer wieder gewalttätig, sie entschließt sich zur Flucht. Die Freiheit ist zum Greifen nah, aber nur, solange sie sich in Gesellschaft wähnt.

### **Zahnschmerzen**

Spielfilm | DE 2021 | 23 Min

Regie Siamak Parsa

Viele afghanische Geflüchtete in Deutschland sind in Nachbarländern wie dem Iran oder Pakistan geboren und aufgewachsen, jedoch niemals in Afghanistan gewesen. Es entsteht ein Spannungsfeld.

### **Eine Angelpartie**

Spielfilm | DE 2022 | 7 Min

Regie Niklas Juri Hausschildt

Zwei Angler warten gierig auf den Fang. Zwei Spaziergängerinnen schlendern vorbei und wecken zumindest bei einem der Angler noch ganz andere Gelüste.

### **Bewölkt**

Animation | DE 2021 | 2 Min

Regie Lisa Gäbelein

Wie fühlen sich Depressionen an? Wie schmecken sie? Wie gestaltet sich der Tagesablauf mit einem so unliebsamen "Haustier"?

### **Walensee**

Spielfilm | DE 2022 | 4 Min

Regie Frederic Heisig, Sebastian Stahl

Eine Nacht im Theater. Ein Orca tanzt Schwanensee. Das Publikum ist aus dem Häuschen. Ende.



**Weil's um  
Bamberg geht.**

**Weil's um mehr  
als Geld geht.**

Wir setzen uns für all das ein, was  
in unserer Region wichtig ist.  
Für die Wirtschaft, für den Sport  
sowie für soziale und kulturelle  
Projekte hier vor Ort.



**Sparkasse  
Bamberg**

**KINO**

**MO 23.01.**

**DI 24.01.**

**MI 25.01.**

**DO 26.01.**

**16<sup>00</sup> VERNISSAGE STADTBÜCHEREI**  
Animanimals von Julia Ocker, E. frei

**18<sup>00</sup> BEWUSSTSEINSWOCHE LICHT**  
Wettbewerb Dokumentarfilm 2

**18<sup>00</sup> ZEITEN ÄNDERN SICH LICHT**  
Wettbewerb Dokumentarfilm 1

**18<sup>00</sup> FREIZEITARBEIT LICHT**  
Wettbewerb Spielfilm Animex 1

**18<sup>00</sup> TSCHULDIGUNG, ALLES VOLL VHS**  
Wettbewerb Spielfilm Animex 4

**20<sup>30</sup> FESTIVAL ERÖFFNUNG**  
ODEON  
mit Ernst v. Leben

**20<sup>00</sup> ZEITEN ÄNDERN SICH LICHT**  
Wettbewerb Dokumentarfilm 1

**20<sup>15</sup> BEWUSSTSEINSWOCHE LICHT**  
Wettbewerb Dokumentarfilm 2

**20<sup>15</sup> EGOZENTRISCHES WELTBILD LICHT**  
Wettbewerb Spielfilm Animex 2

**20<sup>15</sup> JEIN HEISST JEIN VHS**  
Wettbewerb Spielfilm Animex 6

**22<sup>00</sup> VORSICHT, ZERBRECHLICH! LICHT**  
Ukrainian New Wave

**22<sup>30</sup> ELEND IN BONBONFARBEN LICHT**  
Wettbewerb Spielfilm Animex 3

**22<sup>30</sup> SCHNAPSROLLE LICHT**  
Spezial zum 33. Jubiläum

**22<sup>30</sup> RADIKARL VHS**  
Wettbewerb Spielfilm Animex 5

**10<sup>00</sup> - 18<sup>00</sup>**

**ONLINE**

**MO 30.01. -**

**FR 27.01.****SA 28.01.****SO 29.01.****14<sup>00</sup> KURZES FÜR KURZE LICHT**  
Wettbewerb Kinderfilm ab 6**15<sup>00</sup> KURZES FÜR KURZE VHS**  
Wettbewerb Kinderfilm ab 6**16<sup>00</sup> HEIMATFILM RELOADED LICHT**  
Kurz-Lang mit künstlerischer Patin**17<sup>00</sup> VORSICHT, ZERBRECHLICH! LICHT**  
Ukrainian New Wave**17<sup>00</sup> MADE IN OBERFRANKEN KUFA**  
Wettbewerb Regionalfilm**18<sup>00</sup> WIR LÜGEN DICH AN! VHS**  
Mockumentaries aus Frankreich**19<sup>00</sup> BEST OF FESTIVAL 2 KUFA**  
Unsere Publikumslieblinge**19<sup>30</sup> TEAM'S CHOICE VOL. 4 VHS**  
Lieblingsfilme von Andreas Böhler**20<sup>00</sup> AUGENBLICKE LICHT**  
Internationale Kurzfilme**20<sup>30</sup> PREISVERLEIHUNG ODEON**  
Gala mit allen Preisträgerfilmen**21<sup>30</sup> BEST OF 1 VHS**  
Unsere Preisträgerfilme**22<sup>15</sup> SCHNAPSROLLE LICHT**  
Spezial zum 33. Jubiläum**10<sup>00</sup>-14<sup>00</sup> ANIMANIMALS STADTB**  
Animationsreihe, Eintritt frei**13<sup>00</sup> MADE IN OBERFRANKEN VHS**  
Wettbewerb Regionalfilm**15<sup>00</sup> BEST OF 1 LICHT**  
Unsere Preisträgerfilme**15<sup>00</sup> BEST OF 2 VHS**  
Unsere Publikumslieblinge**17<sup>00</sup> TEAM'S CHOICE VOL 4 LICHT**  
Lieblingsfilme von Andreas Böhler**17<sup>00</sup> WIR LÜGEN DICH AN! VHS**  
Mockumentaries aus Frankreich**17<sup>00</sup> AUGENBLICKE KUFA**  
Internationale Kurzfilme**19<sup>00</sup> BEST OF 1 VHS**  
Unsere Preisträgerfilme**19<sup>00</sup> VORSICHT, ZERBRECHLICH! KUFA**  
Ukrainian New Wave**19<sup>15</sup> BEST OF 2 LICHT**  
Unsere Publikumslieblinge**21<sup>15</sup> BEST OF 2 VHS**  
Unsere Publikumslieblinge**21<sup>30</sup> BEST OF 1 LICHT**  
Unsere Preisträgerfilme**18<sup>00</sup> JEIN HEISST JEIN LICHT**  
Wettbewerb Spielfilm Animex 6**18<sup>00</sup> ELEND IN BONBONFARBEN VHS**  
Wettbewerb Spielfilm Animex 3**20<sup>15</sup> RADIKARL LICHT**  
Wettbewerb Spielfilm Animex 5**20<sup>15</sup> FREIZEITARBEIT VHS**  
Wettbewerb Spielfilm Animex 1**22<sup>30</sup> TSCHULDIGUNG, ALLES VOLL LICHT**  
Wettbewerb Spielfilm Animex 4**22<sup>30</sup> EGOZENTRISCHES WELTBILD VHS**  
Wettbewerb Spielfilm Animex 2**ANIMANIMALS STADTBÜCHEREI**  
Animationsreihe von Julia Ocker, Eintritt frei

## WETTBEWERB

Wir sagen: Die beste Jury ist das Publikum. Darum dürft ihr bei allen Wettbewerbsfilmen (einzige Ausnahme ist der Wettbewerb Regionalfilm) direkt im Kino bewerten, welcher Film am Ende des Festivals Geld, Ruhm und den goldenen Zentauren aus Schokolade abstauben soll.

## SPEZIALS

Lehnt euch zurück, macht es euch gemütlich und genießt das handerlesene Rahmenprogramm mit einer Unmenge an Filmen und Gästen aus der ganzen Welt.

**STREAMING UNTER: BAMBERGERKURZFILMTAGE.DE**

Doku, Spielfilm, Animation, Experimentalfilme, Kinderfilm und ausgewählte Spezialprogramme

**SO 05.02.**







**33 KURZE  
UND KEIN FILMRISS**  
FILME ZUM JUBILÄUM

# AUFTAKTVERANSTALTUNG DER KURZFILMTAGE FESTIVALERÖFFNUNG

Der Projektor flackert, die Leinwand flimmert und alles daneben wird ausgeblendet. Die 33. Bamberger Kurzfilmtage werden festlich eröffnet.

Wie angenehm und berauschend die Verdichtung von Ereignissen sein kann, erfährt man vor allem im Kino. Hitchcock verdrehte uns den Kopf in "Vertigo", Antonioni stellte in "Blow up" das Erlebte in Frage und in "Eternal sunshine of the spotless mind" brach unsere Erinnerung tatsächlich ab. Der Film und das Kino sind die Orte für vieles, was man sein möchte, und einiges, was man vergessen will. Eine legale Droge, dieser Filmrausch.

Der Eröffnungsabend widmet sich – passend zum 33. Jubiläum – der großen Ekstase. Die Eröffnungsrede über den Rausch im Film hält Prof. Dr. Georgiana Banita (Otto-Friedrich-Universität Bamberg), rundherum spannt sich die improvisierte Moderation des Ensembles "Ernst von Leben". Eine Auswahl von Kurzfilmen aus dem Programm gibt einen ersten Einblick in die Festivalwoche. Und natürlich gibt es den eigens gebrannten Kurzfilmschnaps!



# FILME VON UND MIT UNSERER KÜNSTLERISCHEN PATIN

# HEIMATFILM RELOADED

Was ist Heimat? Wie sehr prägt mich meine Herkunft? Und was zählt am Ende wirklich?  
Ein Kurzfilm und ein Langfilm versuchen, zusammen Antworten zu geben.



## Janna Ji Wonders

ist eine deutsch-amerikanische, mehrfach ausgezeichnete Filmemacherin, Musikerin und u. a. auch Heimatforscherin. Ihre letzte Arbeit "Walchensee Forever" feierte ihre Premiere auf der Berlinale 2020, gewann dort den Kompass-Perspektive-Preis und wurde danach auf zahlreichen internationalen Filmfestivals gezeigt und preisgekrönt. Zusammen mit dem Kurzfilm "Warten auf den Sommer" zeichnet sie den Prozess der künstlerischen Auseinandersetzung mit ihrer Heimat, Herkunft und Familie. Davon erzählt Janna Ji Wonders bei der Vorstellung auch persönlich!

## Walchensee Forever

Doku | DE 2020 | 110 Min

Janna Ji Wonders erzählt die Geschichte der Frauen ihrer Familie über ein Jahrhundert. Verbindendes Element und stiller Chronist ist der titelgebende Walchensee, an den die Familie 1920 zieht und wo sie ein Café eröffnet, das bis heute existiert.

## Warten auf den Sommer

Doku | DE 2003 | 10 Min

Mit meditativen Bildern in kontrastreichem Schwarzweiß zeichnet Janna Ji Wonders das Porträt der 90-jährigen Oma sowie die Einfachheit des Lebens am See.

# KURZFILME DIE BERAUSCHEN

# SCHNAPSROLLE

Über das skurrile Leben, die pure Ekstase und die Kneipe ums Eck.

## Bar Stories

Animation | DE 2020 | 3 Min

Regie Sébastien Wolf, Tinka Stock

Scheinwerferlicht auf den Tresen: ein Kneipenabend voll komischer Zwischenfälle aus der Perspektive des Barkeepers.

## Between Bar

Animation | DE 2016 | 6 Min

Regie Pauline Flory

Eine Frau erfreut sich am ausgelassenen Treiben und Jubel der Gäste. Doch wie durch eine durchsichtige Mauer ist sie von den fröhlichen Menschen getrennt.

## Im Leuchtturm

Spielfilm | DE 2018 | 30 Min

Regie Felix Schon

Eine Kneipe, neun Gäste und eine Wirtin: Das Kamerspiel taucht ein in den sozialen Mikrokosmos des Eckkneipenmilieus. Zum Wohl!

## Die letzten fünf Minuten der Welt

Spielfilm | DE 2019 | 8 Min

Regie Jürgen Heimüller

Was ist wichtig, wenn nichts mehr geht? Fünf Menschen in den letzten fünf Minuten, bevor die Welt untergeht.

## Feierabend

Spielfilm | DE 2010 | 3 Min

Regie Dennis Stormer

Heute ist nicht alle Tage: Ein Versicherungsbeamter hat Geburtstag, nach Feierabend wird gefeiert?

## Funglasses

Animation | DE 2006 | 8 Min

Regie Matthias Daenschel

Die Welt ist nicht so, wie sie scheint. Weil Greg nur schwarz-weiß sehen kann, verschreibt ihm der Optiker "Funglasses". Doch jede Brille, die er probiert, birgt ihre eigene Sichtweise auf die Welt.

## **Die Seegurke Fabian**

Animation | DE 2009 | 3 Min

Regie Boris Dörning

Eine unsterbliche Seegurke besingt und betrauert ihr ewiges und dadurch sinnloses Leben in einem Reagenzglas.

## **Wahlnacht (Valgaften)**

Spielfilm | DK 1998 | 11 Min

Regie Anders T. Jensen, Kim Magnusson

Es ist zwanzig vor acht und Peter, ein Idealist, sitzt in seiner Stammkneipe. Während er seinen Bekannten ihren verdeckten Rassismus erklären will, fällt ihm ein, dass er vergessen hat, zu wählen.

## **1 Flasche Wein**

Animation | DE 2020 | 5 Min

Regie Anne Isensee

Eine junge Animationskünstlerin trinkt im Selbstversuch eine Flasche Wein, alleine. Dabei animiert sie diesen Film. Setting: Lockdown.

## **Bloody Mary**

Animation | GR 2007 | 1 Min

Regie Zina Papadopoulou

Ein Cocktail. Ein blutrünstiger Jungfrauencocktail.

## **Merlot**

Animation | IT 2016 | 6 Min

Regie Marta Gennari, Giulia Martinelli

Ein Märchenwald, eine mürrische Frau und eine Flasche Wein. Der Wein geht verloren und die Ereignisse nehmen ihren Lauf. Das Ende kommt für alle gänzlich unerwartet.

## **Pop Musik**

Musikfilm | DE 2002 | 3 Min

Regie Jörg Wagner, Markus Schaefer

Live in Concert: Die in die Jahre gekommene Boy-Group "Liquid Bread" präsentiert ihren neuen Instrumentalhit "Pop Musik".

# LIEBLINGSFILME VON ANDREAS BÖHLER

## TEAM'S CHOICE VOL. 4

Das Herz, die Lunge, die Arme, Beine und Füße des Festivals sind sein Team.  
In dieser Reihe zeigen filmbegeisterte Teammitglieder ihre Lieblingsfilme.

### **Vincent (angefragt)**

Animation | CH 1982 | 6 Min

Regie Tim Burton

“Wohl der erste Kurzfilm, den ich je gesehen habe, damals als Vorfilm von “A Nightmare Before Christmas” in einem Kino in Heilbronn.”

### **Day to remember**

Doku | CN 2005 | 13 Min

Regie Liu Wei

“Wahrscheinlich eine Ein-Mann-Produktion, nichts ist ausgeleuchtet, das Bild wackelt, aber manchmal braucht es so wenig, um einen Film zu machen, der einem für Jahre im Kopf bleibt.”

### **Mensch und Maschine**

Animation | DE 2013 | 1 Min

Regie Jens Rosemann, Silke Brandes

“Ihr sucht einen Film um ein Kurzfilmprogramm gut zu Ende zu bringen?  
Nehmt einfach immer diesen hier.”

### **Ausfahrt Hagen West**

Doku | DE 2015 | 24 Min

Regie Florian Pawliczek

“Kurzfilmtage 2015; ich bin wie verliebt in diesen Film. Der Regisseur kommt nach Bamberg, ich darf ihn im Kino interviewen und er hat sogar seinen Vater dabei, um den es im Film geht.”

### **Gutes Land Stilles Land**

Spielfilm | CH 2018 | 25 Min

Regie Johannes Bachmann, Lea Pasinetti

“Ab und an stehen Kurzfilme den “großen” Produktionen in nichts nach. Schauspiel, Ausstattung, Optik, Situationstragik und irgendwie auch -komik – Weltklasse.”

### **Trumpet**

Spielfilm | CH 2020 | 17 Min

Regie Kevin Haefelin

“Ich fürchte, der Film ging in der 2021-Pandemie-Onlineedition der Bamberger Kurzfilmtage ein bisschen unter. Völlig zu Unrecht natürlich.”

### **How to Live With Regret**

Doku | USA 2018 | 9 Min

Regie John Wilson

“John Wilson habe ich erst 2021 für mich entdeckt – eine ganz heiße Filmmacherliebe also. Er macht tolle Collagen aus Alltagsaufnahmen und Interviews.”

## Alles im Blick

“Der Böhler“, so kennt und nennt man Andreas Böhler im Team der Bamberger Kurzfilmtage. In den letzten sechs Jahren hat “der Böhler” – ehemaliger zweiter Vorsitzende und Programmleiter des Festivals – die Einreichungen, Sichtungungen und Endauswahlen mitkoordiniert. Fast alles, was unser Publikum in den Kinosälen gesehen hat, wurde zuvor mit seinem achtsamen Blick geprüft. Sein guter Geschmack hat das Festival stark geprägt. Bei den 33. Kurzfilmtagen präsentiert er eine Auswahl seiner Lieblingskurzfilme.









**WEIT WEG  
UND  
GANZ NAHE**  
FILME AUS DER GANZEN WELT

# MOCKUMENTARIES AUS FRANKREICH

# WIR LÜGEN DICH AN!

Das Mockumentaryfestival "On vous ment" aus Lyon präsentiert sein Best Of.  
Ein bunter Mix aus fantastischen Geschichten, die so nie stattgefunden haben. Täuschend echt!

## Assholes

USA 2020 | 10 Min

Regie Jonny Look

Eine Gruppe von Wissenschaftlern wendet eine extreme Methode der physischen und psychischen Folter bei Zimmerpflanzen an, um sie dazu zu bringen, mit Menschen zu kommunizieren.

## Cult Film

USA 2018 | 13 Min

Regie Alastair Cummings

Ein einsamer Jungeselle findet Trost in einer außerirdischen Sekte.

## Making a Skate Video

USA 2018 | 5 Min

Regie Kyle Goodrich

Der renommierte Skatevideoregisseur Glen Larsen nimmt uns mit hinter die Kulissen seines neuesten filmischen Meisterwerks "SHRED OR GET DEAD".

## La Lettre de Carthagène

FR 2018 | 19 Min

Regie Béranger Thouin

Es gibt Städte, die aus Fleisch und Blut sind, und es gibt Städte, die wie Träume oder Erinnerungen sind.

## Apollo 11/2

DE 2017 | 5 Min

Regie Olaf Held

Am 21. Juli 1969 traten in verschiedenen Teilen der USA seltsame Phänomene auf, die viele Amerikaner in den Wahnsinn trieben. Dieser Dokumentarfilm versucht herauszufinden, was wirklich passiert ist.

## Nostambula

FR 2019 | 19 Min

Regie Brice Vincent

Porträt eines gewöhnlichen Bluttrinkers.

## La Gita

IT 2017 | 13 Min

Regie Paolo Zaffaina, Alberto Guariento

Eine Gruppe von Jungs beschloss, das Ende des Sommers mit einem Ausflug an den Strand zu feiern und dies mit der Kamera zu erzählen.



# UNZERTRENNLICH

UKRAINIAN NEW WAVE

# VORSICHT, ZERBRECHLICH!

Die besten ukrainischen Kurzfilme der letzten Jahre. Kuratiert von dem größten Kino- und Filmarchivzentrum der Ukraine, dem "Dovzhenko Centre".

## Mit eigener Stimme

Seit Jahren leistet das Zentrum "Dovzhenko Centre" eine wichtige Arbeit für den Erhalt und die Popularisierung des ukrainischen Filmerbes. Im Angesicht des Krieges präsentiert es eine Auswahl an modernen Kurzfilmen, die der Welt zeigt: Der ukrainische Film lebt, experimentiert und hat eine eigene Stimme.

## Podiumsdiskussion

Zusätzlich zur Vorführung der Filme kommen auch unsere Gäste aus der ukrainischen Filmindustrie zu Wort. Geplant ist eine Podiumsdiskussion am Samstag dem 28. Januar um 17:00 Uhr im VHS-Kino.

Das Programm wird durch das Goethe-Institut und das Auswärtige Amt gefördert.



## Deep Water

Animation | UA 2020 | 6 Min

Regie Anna Dudko

Eine einsame Meerjungfrau spioniert die Menschen mit Hilfe von Magie durch Wasserrohre aus. Eines Tages verliebt sie sich in einen Mann.

## Tiger is Strolling Around

Animation | UA, POL 2021 | 13 Min

Regie Anastasiia Faliliieva

Düstere Gedanken beherrschen Katsumi. Sie wagt einen verzweifelten Schritt – sie will ihr Leben durch Selbstmord beenden. In diesem Moment taucht der mystische Tiger auf.

## Prejudice

Spielfilm | UA 2020 | 17 Min

Regie Stanislav Bytyuzkyi

1890 starb in einem der polnischen Dörfer ein Mann unter mysteriösen Umständen. Die Dorfgemeinschaft machte seine Frau, eine junge Heilerin, dafür verantwortlich und vertrieb sie.

## Be Patient

Spielfilm | UA 2020 | 17 Min

Regie Lyubow Hontcharenko

Arina steht an der Schwelle zum Erwachsensein. Vor ihr liegen die Aufnahmeprüfungen und die Qual der Wahl, was ihre Zukunft angeht.

## Dad's Sneakers

Spielfilm | UA 2021 | 19 Min

Regie Olha Zhurba

Der Film verfolgt die letzten Stunden des 13-jährigen Sasha in einem Internat für Kinder ohne Elternbetreuung. Er ist einer der Glücklichen – er wurde adoptiert.

## Peace and Tranquility

Doku | UA 2022 | 12 Min

Regie Myro Klotchko, Anatoliy Tatarenko

Als die russischen Truppen in die Ukraine einmarschierten, schrieb der Dramatiker Andriy Bondarenko ein Stück, in dem er von einem Leben erzählt, das durch den Krieg beendet wurde.

## 20-11-7.MP4

Spielfilm | UA 2021 | 6 Min

Regie Alina Panasenko

Vater und Sohn haben beschlossen, zum ersten Mal seit mehreren Jahren wieder gemeinsam zu Abend zu essen. Ob die beiden eine gemeinsame Sprache finden können?

## The Earth Is Spinning

Doku | UA 2022 | 20 Min

Regie Olena Kyrytchenko

Im Frühjahr 2020 wurde in der Ukraine eine Quarantäne eingeführt. Olena kehrt in ihre Heimat zurück, wo sie mit einer harten Realität konfrontiert wird.

# INTERNATIONALE KURZFILME

## AUGENBLICKE

In Kooperation mit der Medienzentrale der Erzdiözese Bamberg präsentieren wir Filme aus der ganzen Welt.

### Better Half

Spielfilm | DE 2021 | 12 Min

Regie Jürgen Heimüller

Die Weltbevölkerung halbieren, um den Planeten zu retten? Prima Idee, finden Politiker, Expertinnen und normale Bürger von der Straße. Doch wer soll gehen? Eine fiktive Dokumentation.

### Dọlápọ is fine

Spielfilm | UK 2020 | 15 Min

Regie Ethosheia Hylton

Dọlápọ stammt aus Nigeria. Kurz vor dem Ende ihrer Schulzeit in Großbritannien sucht sie einen Praktikumsplatz. Kann sie nur dann auf eine Karriere hoffen, wenn sie ihre Haare glättet?

### Hang on

Spielfilm | NL 2018 | 6 Min

Regie Bart Schrijver

Dennis hat einen gefährlichen Job. Beim Fensterputzen an der Außenseite eines Hochhauses fällt er vom 40. hinunter bis zum 33. Stock, wo er sich gerade noch festhalten kann.

### Aysha

Spielfilm | DE 2021 | 13 Min

Regie Cenkiz Akaygün

Die zehnjährige Aysha, ein kleines Mädchen mit Ganzkörperschleier, und ihre elfjährige Schwester werden im syrischen Rojava von einer verhüllten Frau einer religiösen Prüfung unterzogen.

### Ausstieg Rechts

Spielfilm | AT 2015 | 3 Min

Regie Rupert Höller, Bernhard Wenger

Wegsehen oder eingreifen? Als eine Person of Color in einem voll besetzten Bus grundlos rassistisch angegriffen wird, gibt es nur einen Fahrgast, der die Situation nicht wie alle anderen ignoriert.

### People in Motion

Animation | CH 2021 | 9 Min

Regie Christoph Lauenstein

In einem Land ohne Licht erregt das plötzliche Erscheinen eines seltsamen, beleuchteten Objekts Aufsehen unter den Bewohnern.

### Migranten

Animation | FRA 2020 | 8 Min

Regie Hugo Caby, Zoé Devise

Zwei Eisbären werden durch die globale Erderwärmung ins Exil getrieben. Auf ihrer Reise treffen sie auf Braunbären, mit denen sie versuchen, zusammenzuleben.

### Pastrami

Spielfilm | DE, ISR 2015 | 7 Min

Regie Richard Böhringer

Als die Raketenwarnsirenen ertönen, hält die israelische Familie ihren Wagen am Straßenrand an, steigt aus und legt sich zum Schutz auf den Boden.

### Distances

Spielfilm | ESP 2020 | 13 Min

Regie Susan Béjar

In einer vollen U-Bahn fängt ein Mann an, mit sich selbst zu sprechen. Maria entscheidet sich, zu antworten, um die Distanz zu überwinden.



# NEW GERMAN SHORT FILMS

Entdecke aktuelle deutsche Kurzfilme im Online Katalog  
Registrierung und Login zum Sichtungsbereich:  
**[onlinepreview.ag-kurzfilm.de](https://onlinepreview.ag-kurzfilm.de)**







A teal-tinted photograph of an empty cinema hall. The foreground shows the backs of several rows of dark, upholstered seats. In the background, a brick pillar is visible, and the overall atmosphere is quiet and contemplative.

# **DAS BESTE ZUM SCHLUSS**

**DIE BESTEN FILME DES FESTIVALS**

# GALA MIT ALLEN PREISTRÄGERFILMEN

# PREISVERLEIHUNG

Welche Filme erhalten Applaus, Preisgeld und den goldenen Zentauren aus Schokolade?  
Erfahre es als Erster und sei live dabei, wenn unsere Gäste ihre Preise überreicht bekommen.



## Roter Teppich und Scheinwerferlicht

Erlebe alle prämierten Filme in sieben Kategorien und die strahlenden Filmcrews bei unserer Preisverleihung. Neben den diesjährigen Jurys vergibt auch das Publikum wieder einen Preis. Ermittelt wird er aus den Noten, die das Publikum den Wettbewerbsfilmen im Laufe des Festivals gegeben hat. Wie jedes Jahr erhalten alle Preisträgerfilme neben dem Preisgeld Deutschlands süßeste Filmtröphäe: den Bamberger Reiter, neu interpretiert vom Künstler Adelbert Heil und aus feinsten Storath-Schokolade massiv gegossen.

# PREISTRÄGERFILME BEST OF 1

Alle preisgekrönten Filme der 33. Bamberger Kurzfilmtage in einer Vorstellung.

# LIEBLINGSFILME DES PUBLIKUMS BEST OF 2

Diese Filme haben nur beinahe gesiegt, unser Publikum aber dennoch bewegt.



## Für Rosinenpicker und Fans geprüfter Qualität

Best of 2023 – erlebe alle Gewinnerfilme unserer diesjährigen Kurzfilmtage komprimiert in einer Vorstellung! Bester Spielfilm, Bester Dokumentarfilm, Bester Animationsfilm, Bester Kinderfilm, Bester Regionalfilm und natürlich die Preisträgerfilme des Publikums und der Jugendjury.



## Rosinentaucher aufgepasst

Top Bewertung und dennoch leer ausgegangen? Diese Filme verdienen eine extra Vorstellung. An alle Feinschmecker: In dieser Vorstellung werden jene Filme gezeigt, die ganz knapp eine Auszeichnung verpasst haben. Das ist ihr Moment! Lehnt euch zurück und genießt diese Highlights des Festivals.

# ANIMATIONSSPASS FÜR ALLE ALTERSGRUPPEN

# ANIMANIMALS

Ein Dino, ein Eichhörnchen, ein Dachshund und viele mehr in den Hauptrollen!

Julia Ockers Tieranimationen in der Stadtbücherei. Eintritt frei.

## ZEBRA

Animation | DE 2013 | 4 Min

Eines Tages läuft das Zebra gegen einen Baum, und auf einmal ist nichts mehr dort, wo es hingehört.

## LÖWE

Animation | DE 2018 | 4 Min

Der Löwe ist unsportlich. Um endlich in Form zu kommen, dient eine Gazelle als Motivation.

## ELEFANT

Animation | DE 2018 | 4 Min

Ein Elefant ist schrecklich traurig. Sein Rüssel versucht ihn aufzuheitern.

## T-REX

Animation | DE 2022 | 4 Min

Ein T-Rex, der sehr schlecht im Basketballspielen ist, wird zum Gespött einer Mannschaft.

## KRAKE

Animation | DE 2015 | 4 Min

Die Krake möchte backen. Doch einer ihrer langen Arme hat scheinbar etwas anderes vor.

## AMEISE

Animation | DE 2018 | 4 Min

Eigentlich arbeiten alle Ameisen perfekt zusammen. Doch eine von ihnen bringt alles durcheinander.

## SCHAF

Animation | DE 2018 | 4 Min

Als ein kleines Schaf sich in Schwierigkeiten bringt, müssen alle großen Schafe helfen.

## EICHHÖRNCHEN

Animation | DE 2022 | 4 Min

Eine Eichhörnchenmutter sammelt Nüsse für den Winter. Doch wo sind eigentlich ihre Kinder?

## KROKODIL

Animation | DE 2015 | 4 Min

Das Krokodil hat alles, was es für einen Fernsehabend braucht. Doch was ist mit den Salzstangen?

## ANGLERFISCH

Animation | DE 2018 | 4 Min

Ein kleiner Anglerfisch versucht einzuschlafen. Doch das ist gar nicht so einfach.

## KATZE

Animation | DE 2022 | 4 Min

Die Katze kocht eine Mäusesuppe, ein besonders leckeres Rezept.

## KUGELFISCH

Animation | DE 2022 | 4 Min

Zwei Kugelfische messen sich in ihren Größen und Stärken.

30 Jahre

CarSharing  
Bamberg



[meiaudo.de/jubilaem](https://meiaudo.de/jubilaem)

 **meiaudo**  
CarSharing

# WIR SAGEN DANKE

## Förderer



## Kooperationspartner



+ backspace e.V. und Lichtspielfreunde Bamberg e.V.

## Sponsoren



+ Cuatro Gatos, Stilbruch, Pelikan, Musikhaus Thomann, Strawanza, Galerie am Stephansberg, Stöhrenkeller, Zimmerei Freitag und Bauunternehmen Valentin Reinfelder

## Fördermitglieder

Jutta Behr-Groh, Detlef Berg, Eva Blahuschek, Günter Blahuschek, Barbara Charames, Barbara Cibis, Christian Dorsch, Irma Eichhorn, Dominik Eismann, Michaela Eismann, Ursula Eismann, Josef Ellner, Kilian Ellner, Ruth Ellner, Dr. Rolf-Bernhard Essig, Andreas Faber, Iris Fischer, Helene Freisinger-Judas, Susan Gamper, Sylke Gottlebe, Sarah Götz, Falk Grundschock, Ulrike Hentschel, Steffi Hofmann, Hermann Judas, Anja Keetman, Lena Kilian, Ina Kudlich, Christiane Laaser, Karl Martin Leicht, Max Lösch, Christoph Neubauer, Ingrid Rose, Martin Scheuring, Gerhard Scheuringer, Hendrik Schnoor, Dr. Eckhard Sestak, Margit Sestak, Matthias Spohn, Hanna Vogler, Susanne Weig, Dirk Werner, Maria Theresia Worch, Fatih Yilmaz, Ottmar Zenk und weitere anonyme Förderer

# LAST BUT NOT LEAST

Wir bedanken uns bei: Staatsministerin Judith Gerlach und dem Bayerischen Staatsministerium für Digitales | Dorothee Erpenstein und dem FilmFernsehFonds Bayern | Oberbürgermeister Andreas Starke und der Stadt Bamberg | Bürgermeister Jonas Glüsenkamp und Referent Sebastian Sonnauer | Kulturreferentin Ulrike Siebenhaar und dem Kulturamt der Stadt Bamberg | der Stiftung der Sparkasse Bamberg | dem Bezirk Oberfranken | der Oberfrankenstiftung | dem Goethe-Institut und dem Auswärtigen Amt | unserer künstlerischen Patin Janna Ji Wonders | Nora-Eugenie Gomringer, Stephanie Weiß und dem Internationalen Künstlerhaus Villa Concordia | Lothar Riemer und dem Landratsamt Bamberg | Verena Kriest und der Medienzentrale der Erzdiözese Bamberg | Karsten Henning und dem Sekretariat der deutschen Bischofskonferenz | Nicolas Landais und dem Festival "On vous Ment" | Maksym Vereteletskyi und dem Dovzhenko Centre | Julia Ocker und der Studio Film Bilder GmbH | dem Verband Bayerischer Filmfestivals e.V. | Jutta Wille und der AG Kurzfilm | der Fachjury Sonja Rohleder, Valentyna Zalewska, Felix Völkel | der Regionalfilmjury Andrea Lybl Licht, Frank Ebert, Eugeniya Ershova | der Jugendjury Lea Bauer, Coco Friedel, Moritz Drechsel | Gerrit Zachrich, Diana Linz und der Odeon und Lichtspiel-Crew | Harald Rink, Micha Hemm und der KUFA Bamberg | Anne Scheerbaum und dem Team der VHS Bamberg | P&P Group GmbH | Yvonne Spangel und den Kindern der Hugo-von-Trimbergschule für die Kinderfilmsichtung | Reiner Dietz und dem Bürgerverein Bamberg-Mitte | Mathias Polz und der Sparkasse Bamberg | Antonia Grim und der Naturstrom AG | Hartmut Held und der Held'schen Apotheke | Oberfranken Offensiv e.V. | Sandra Trunk und der Aktiven Mitte e.V. Bamberg | dem Hackerspace Backspace | Christiane Weiss und der Stadtbücherei Bamberg | der Kurzfilmagentur Hamburg | den Filmhochschulen, namentlich: Josephine Aleyt dffb Berlin, Cristina Marx Filmuniversität Babelsberg Konrad Wolf, Eva Steegmayer Filmakademie Baden-Württemberg, Ute Dilger Kunsthochschule für Medien Köln, Tina Janker HFF München, Petra Barkhausen Hamburg Media School, Monika Bremen ifs Köln und allen anderen Filmhochschulen und Filmklassen und ihren Verantwortlichen, den Dozentinnen und Dozenten | den freien Filmemacherinnen und Filmemachern, die ihre Filme nach Bamberg schickten | den anderen Festivals für die Kooperation | den Produktions- und Verleihfirmen | Jan Giersberg und den Stadtwerken Bamberg | Axel Nordmann und dem Radladen Bamberg | dem Kunstverein Bamberg | dem Team von kontakt – das Kulturfestival | Georg Pelzer, Denis Hébert und Ökobil e.V. | der Confiserie Storath | Jochen Seggelke und der Firma Schwenk & Seggelke Klarinettenbau | Uli Meinhardt, Wolfgang Frey und ProDenkmal GmbH | Christian Merz und der Spezial Brauerei Bamberg | der Edelbrennerei Hofmann | vom Fass Bamberg | Elisabeth Schünemann "Hölle 13 Ferienapartements" für die kostenlose Bereitstellung ihrer Unterkünfte | allen, die uns mit privaten Zimmern für unsere Gäste unterstützen | David Grimm und Danny Becker für die phänomenalen Designs | Barbara Herold und Heiko Hannig für Videokunst | Jeff für sein Auto und Tatkraft | Martha für die Suppe | Physiotherapie Matthias Bickel für das Vertrauen und die Leihe seiner Reiter | Theo, dem Bürohund, der dem Büroteam Frieden und Entspannung schenkte | all unseren Fördermitgliedern | den treuen und neuen Anzeigepartnern | allen, die Filme machen und nach Bamberg gekommen sind, um den Kontakt mit uns und dem Publikum zu suchen | unserem Publikum für 33 Jahre Treue | allen, die mit künstlerischen und anderen Beiträgen das Festival bereichern, den Festival Fotografen | und zu guter Letzt: den unbekannt und unsichtbaren helfenden Händen

## Das Team der 33. Bamberger Kurzfilmtage

Andreas Böhler, Anette Beattie, Katharina Breinbauer, Paula Eiselen, Thea Ferber, Julia Flachmann, Thomas Gennrich, Ella Göbelein, Eva Haimerl, Ruth Halbfas, Lea Koppenhagen, Irene Haller, Adelbert Heil, Nora Jacob, Christian Kaiser, Nefeli Kavouras, Johanna Kemmler, Gunvor Krauß, Verena Kriest, Lucas Langhans, David Mellein, Karl-Heinz Maier, Goran Mihelcic, Victoria Müller, Lukas Panzer, Leo Pawils, Lena Reitingner, Anna Rode, Julia Salzmann, Helge Schmitt, Laura Schöpfs, Basil Singler, Marvin Soback, Andreas Thamm, Volker Traumann, Oliver Türk, Anna Ulbricht, Alex Vogler, Haide Völz, Anne Weise, Mariya Zoryk

## Impressum

Veranstalter: Bamberger Kurzfilmtage e.V. gemeinnütziger Verein | Vorsitzende: Katharina Breinbauer, Mariya Zoryk  
Redaktion Programmheft: Katharina Breinbauer, Nefeli Kavouras, Gunvor Krauß, Stephan Obel | Layout Programmheft:  
Anna Rode, Ella Göbelein, Stephan Obel | Covermotiv: Stephan Obel

## Anschrift

Bamberger Kurzfilmtage, Obere Königstraße 15, 96052  
Bamberg, Deutschland | [bambergerkurzfilmtage.de](http://bambergerkurzfilmtage.de)  
[info@bambergerkurzfilmtage.de](mailto:info@bambergerkurzfilmtage.de) | 0951-2097858

---

---

# MARMARIS

---

---

— BESTENS BEDÖNT —



CUATRO GATOS

WEM & PIZZA



CUATRO GATOS

OSTERIA



BREZNBUB'N



# FILMINDEX

1 Flasche Wein	35	Die Seegurke	34	La Gita	40
20-11-7.MP4	43	Die Uhr	10	La Lettre de Carthagène	40
Alleingang	11	Distances	44	La Vasile Rouge	18
Alphon's Abenteuer - Der mystische Vogelgott	22	Dolápò is fine	44	Laika & Nemo	15
AMEISE	50	EICHHÖRNCHEN	50	Lass Mörder sein	15
An der Wand	15	EICHHÖRNCHEN	22	Les silencieux - The Silent Ones	16
ANGLERFISCH	50	Ein Ort des ständigen Kampfes gegen die Entropie	11	Louis I: King of the Sheep	19
Apollo 11/2	40	Eine Angelpartie	26	love at first byte	17
Assholes	40	Eine Sekunde Fränkli	11	Lovely Rita	17
Ausfahrt Hagen West	36	ELEFANT	50	LÖWE	50
Ausstieg Rechts	44	Fairplay	17	Magma	18
Aysha	44	Fatjona	14	Making a Skate Video	40
Bar Stories	34	Feierabend	34	Matapacos	19
Be Patient	43	Fill3	15	Mensch und Maschine	36
Better Half	44	Frida	16	Merlot	35
Between Bar	35	Funglasses	34	Migranten	44
Bewölkt	26	Get home safe	14	Mister Paper hat Geburtstag	22
Blinde Flecken	17	Grapefruit	18	Mitmalmeisterin Ranksy muss sauber machen	22
Blocks	18	Gutes Land Stilles Land	36	My Generation: Begegnung mit Else Admire	26
Bloody Mary	35	Hang on	44	Nicht die 80er	15
Cruiser	10	Herr Schnurrs magischer Koffer	22	NOSTAIRATU - Eine Symphonie des Trauens	19
Cult Film	40	How to Live with Regret	36	Nostambula	40
Dad's Sneakers	43	I was never really here	16	Nürnberger Turm	26
Das Einhorn mit der Schneehose rannte ... los	10	Í'm not afraid!	22	Oliver auf Kammerjagd	22
Das innere Bild	11	Im Leuchtturm	34	Pastrami	44
Day to remember	36	In Seiner Gnade	17	Peace and Tranquility	43
Deep Water	43	Indroduktion Seggelke Klarinetten	26	People in Motion	15, 44
Der Kindergarten	14	Just me and you	26	Pop Musik	35
Des Vaters Schweigen	11	KATZE	50	Prejudice	43
Die allerlangweiligste Oma auf der ganzen Welt	14	KRAKE	50	Sauna	14
Die letzten fünf Minuten der Welt	35	KROKODIL	50	Sauna	17
Die Mücke Piecks am Telefon	22	KUGELFISCH	50	SCHAF	50

Schleudergang	16
She said no	19
Slouch	15
Stiletto "a pink family tragedy"	19
Störenfrieda	14
Sven nicht jetzt, wann dann...?	18
The Boy who couldn't feel pain	16
The Earth Is Spinning	43
Tiger is Strolling Around	43
T-REX	50
Triumph des Schauspielers	18
Trumpet	36
U.N. Slap Commission	18
Unfertiges Land	19
Vagen	10
Vincent	36
Wahlnacht (Valgafte)	34
Walchensee Forever	33
Walensee	26
Warten auf den Sommer	33
Wunschkind	19
Zahnschmerzen	26
ZEBRA	50
Zeitpunkt X	17
Zigipouse	10



